

Ghidul utilizatorului pentru setul auto cu comunicație fără fir (CK-1W)

9355972

Ediția 2

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

Noi, firma NOKIA CORPORATION declarăm pe proprie răspundere că produsul CK-1W este în conformitate cu prevederile următoarei directive a consiliului: 1999/5/EC. O copie a declarației de conformitate poate fi găsită pe pagina de Internet http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/.

CE 0682

Copyright © 2004 Nokia. Toate drepturile rezervate.

Este interzisă reproducerea, transferul, distribuirea și stocarea unor părți sau a întregului conținut al acestui material fără permisiunea prealabilă a firmei Nokia.

Nokia și Connecting Nokia sunt mărci comerciale sau mărci înregistrate ale Nokia Corporation. Alte nume de produse și de firme menționate aici pot fi nume comerciale sau mărci comerciale aparținând proprietarilor respectivi.

Nokia duce o politică de dezvoltare continuă. Ca atare, Nokia își rezervă dreptul de a face modificări și îmbunătățiri oricărui produs descris în acest document fără notificare prealabilă.

În nici un caz Nokia nu va fi răspunzătoare pentru nici un fel de pierderi de informații sau de venituri sau pentru nici un fel de daune speciale, incidente, subsecvente sau indirecte, oricum s-ar fi produs.

Conținutul acestui document trebuie luat "ca atare". Cu excepția cazurilor prevăzute de legea aplicabilă, nici un fel de garanții, explicite sau implicite, incluzând, dar fără a se limita la garanțiile implicite de vandabilitate și adecvare la un scop anume, nu se oferă în legătură cu acuratețea, corectitudinea sau conținutul acestui document. Nokia își rezervă dreptul de a modifica acest document sau de a-l retrage oricând fără notificare prealabilă.

Este posibil ca nu toate produsele să fie disponibile în zona dumneavoastră. Vă rugăm să consultați pentru aceasta cel mai apropiat dealer Nokia.

Este posibil ca unele țări să impună restricții legate de utilizarea dispozitivelor Bluetooth. Contactați autoritățile locale.

Nokia Corporation
Nokia Mobile Phones
P.O. Box 100
00045 Nokia Group
Finland

Cuprins

Introducere	5
Sistemul Bluetooth de comunicație fără fir	5
Cartela din pachetul de vânzare	6
Câteva reguli practice pentru utilizarea accesoriilor	7
1. Pregătirea pentru utilizare	8
Prezentare generală	8
Prima punere în funcțiune a setului auto	9
2. Folosirea butonului de comandă la distanță	11
Conectarea setului auto asociat la telefonul Dvs.	11
Efectuarea unui apel	12
Apelarea vocală	12
Preluarea unui apel și terminarea unei convorbiri	12
Respingerea unui apel	13
Răspuns automat	13
Reapelarea ultimului număr format	13
Reglarea volumului sonor în difuzorul setului auto	13
Comutarea convorbirii între setul auto și telefon	13
Suprimarea sunetului aparatului de radio de pe autoturism	14
Senzorul de contact	14
Deconectarea setului auto de la telefon	14
Utilizarea setului auto cu mai multe telefoane	15
Resetarea setului auto	16
Îngrijire și întreținere	17

Introducere

Setul auto CK-1W poate fi conectat fără cabluri la un telefon compatibil ce acceptă sistemul Bluetooth de comunicație fără fir. Principalele părți componente ale acestui set auto sunt blocul fără comenzi manuale (HF-1W) și butonul de comandă la distanță (CU-2).

Citiți cu atenție ghidul utilizatorului înainte de a folosi setul auto cu comunicație fără fir. Informații suplimentare sunt prezentate în ghidul utilizatorului elaborat pentru telefonul Dvs. Nu folosiți acest ghid al utilizatorului pentru setul auto cu comunicație fără fir CK-1W în locul ghidului utilizatorului aferent telefonului Dvs., deoarece acest din urmă ghid cuprinde informații importante privind siguranța și întreținerea.

Acest ghid al utilizatorului descrie, în principal, utilizarea butonului de comandă la distanță CU-2. Pentru informații privind alte părți componente ale setului auto cu comunicație fără fir, consultați ghidul de instalare livrat împreună cu acesta.

■ Sistemul Bluetooth de comunicație fără fir

Deoarece dispozitivele Bluetooth comunică prin intermediul undelor radio, nu este obligatoriu ca telefonul Dvs. Bluetooth și setul auto cu comunicație fără fir să se afle unul în raza vizuală a celuilalt. De exemplu, telefonul se poate afla în geanta Dvs. în timp ce se conectează la setul auto respectiv. Cele două aparate trebuie doar să fie la o distanță de maxim 10 metri unul de altul, cu toate că legătura poate fi influențată de interferența datorată ecranării produse de pereți sau de alte aparate electronice.

Setul auto cu comunicație fără fir este elaborat special pentru telefoanele Nokia care acceptă sistemul Bluetooth. Setul auto poate fi utilizat și cu orice alte dispozitive compatibile Bluetooth care acceptă profilul fără comenzi manuale. (În acest caz, "Profil" înseamnă un set de comenzi Bluetooth pe care telefonul Dvs. le folosește pentru comanda setului auto cu comunicație fără fir).

Setul auto cu comunicație fără fir respectă și se bazează pe specificația Bluetooth 1.1. Totuși, interoperabilitatea dintre setul auto cu comunicație fără fir și alte aparate care funcționează prin tehnologia radio Bluetooth nu este garantată, deoarece depinde de compatibilitatea acestora. Pentru informații suplimentare privind compatibilitatea dintre setul auto cu comunicație fără fir și alte aparate care funcționează prin tehnologia radio Bluetooth, luați legătura cu distribuitorul Dvs.

■ Cartela din pachetul de vânzare

Cartela conține codul generic Bluetooth (0000) de care aveți nevoie pentru a asocia telefonul Dvs. cu setul auto cu comunicație fără fir. Păstrați această cartelă într-un loc sigur.

Pentru detalii privind utilizarea codului, consultați [Prima punere în funcțiune a setului auto](#) la pagina 9.

■ Câteva reguli practice pentru utilizarea accesoriilor

- Verificați periodic dacă toate accesoriile instalate în autovehicul sunt montate corect și funcționează corespunzător.
- Instalarea unor astfel de accesorii destinate autoturismelor trebuie făcută numai de personal calificat.
- Folosiți numai accesorii care au fost aprobate de producătorul telefonului. Utilizarea altor tipuri poate anula orice aprobare sau garanție acordată pentru telefon și poate constitui un pericol.

1. Pregătirea pentru utilizare

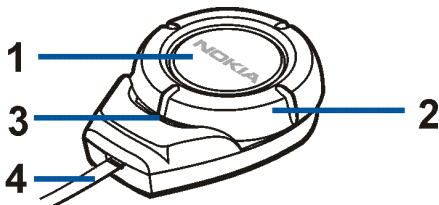


Observație: În unele situații, utilizarea aparatelor cu transmisie radio poate fi restricționată. Respectați restricțiile impuse și țineți cont de toate semnalizările și instrucțiunile privitoare la aparatura cu transmisie radio.

■ Prezentare generală

Setul auto cu comunicație fără fir este comandat cu butonul de comandă la distanță CU-2.

Elementele componente ale butonului de comandă sunt descrise mai jos. Pentru informații privind alte părți componente ale setului auto, consultați ghidul de instalare livrat împreună cu acesta.



1 - Buton: Răspunde la un apel sau termină o convorbire. De asemenea, acest buton poate fi utilizat pentru apelare vocală, pentru reapelare și pentru comutarea unei convorbiri active între setul auto și telefon.

2 – Inel: Reglează volumul în difuzorul setului auto. Dacă rotiți inelul în sens orar, volumul sonor crește. Dacă rotiți inelul în sens antiorar, volumul sonor scade.

3 – Indicator luminos: Indică starea curentă a legăturii Bluetooth dintre telefonul Dvs. și setul auto. Când indicatorul este aprins, telefonul Dvs. este conectat la setul auto.

4 – Cablu de conexiune: Face legătura între butonul de comandă la distanță și unitatea fără comenzi manuale HF-1W.

■ Prima punere în funcțiune a setului auto

1. Asigurați-vă că telefonul este pornit.
2. Porniți setul auto: Cuplați contactul autoturismului Dvs.
3. Intrați în meniul Bluetooth al telefonului și asigurați-vă că funcția Bluetooth este activată.
4. Intrați în submeniul în care puteți seta telefonul să caute dispozitive Bluetooth și porniți căutarea.

Telefonul va căuta toate dispozitivele Bluetooth care se află în interiorul unei raze de 10 metri și le va afișa sub formă de listă.

5. Selectați din listă setul auto.
6. Introduceți codul pentru a asocia ("a împerechea") setul auto cu telefonul Dvs.

Codul este înscris pe cartela din pachetul de vânzare al setului auto cu comunicație fără fir.

După ce ați introdus codul, telefonul Dvs. devine telefonul implicit care folosește setul auto, dacă setul auto nu a fost asociat anterior cu un alt telefon. Consultați [Utilizarea setului auto cu mai multe telefoane](#) la pagina 15.

Indicatorul luminos al butonului de comandă la distanță se aprinde iar setul auto apare în meniul telefonului în care puteți vedea aparatele Bluetooth asociate cu telefonul Dvs. în momentul respectiv.

7. Începeți să utilizați setul auto și butonul de comandă la distanță (consultați pagina 11).

2. Folosirea butonului de comandă la distanță

Înainte de a utiliza setul auto, asigurați-vă că

- cheia de contact a autoturismului este pe poziția pornit.
- setul auto este asociat și conectat la telefonul Dvs. Pentru asocierea setului auto, consultați [Prima punere în funcțiune a setului auto](#) la pagina 9. Pentru conectarea setului auto, consultați mai jos [Conectarea setului auto asociat la telefonul Dvs.](#)
- telefonul Dvs. se află la mai puțin de 10 metri distanță de unitatea fără comenzi manuale, iar între aceste aparate nu există obstacole, cum ar fi pereți sau alte aparate electronice.

Pentru utilizarea setului auto cu mai multe telefoane, consultați pagina 15.

■ Conectarea setului auto asociat la telefonul Dvs.

Pentru a conecta setul auto la telefonul Dvs., cuplați contactul autoturismului sau efectuați conectarea din meniul Bluetooth de pe telefon.

Rețineți că la cuplarea contactului autoturismului se realizează automat conectarea numai dacă ați setat telefonul să accepte cererile de conectare Bluetooth fără o autorizare din partea Dvs. În cazul telefoanelor Nokia, acest

lucru se poate realiza prin modificarea setărilor pentru aparate asociate în meniul Bluetooth

Pentru deconectarea setului auto de la telefon, consultați pagina [14](#).

■ Efectuarea unui apel

Când setul auto este conectat la telefonul Dvs., puteți efectua apeluri telefonice în mod obișnuit.

■ Apelarea vocală

Dacă nu este nici o convorbire în curs de desfășurare, apăsați și mențineți apăsat **butonul** până când auziți un ton care vă indică faptul că puteți pronunța numele dorit ca indicativ vocal. Pronunțați indicativul vocal. Telefonul redă indicativul vocal și apelează numărul respectiv de telefon.

Puteți, de asemenea, să activați apelarea vocală folosind telefonul Dvs. Pentru detalii privind utilizarea apelării vocale, consultați ghidul utilizatorului pentru telefonul Dvs.

■ Preluarea unui apel și terminarea unei convorbiri

Când primiți un apel, veți auzi un sunet de apel selectat pe telefonul Dvs.

Apăsați **butonul** pentru a răspunde la apel sau pentru a termina convorbirea. De asemenea, puteți prelua apelul și puteți termina convorbirea folosind telefonul Dvs.

■ Respingerea unui apel

Dacă nu doriți să răspundeți la apel, apăsați de două ori scurt **butonul**.

■ Răspuns automat

Dacă în telefon este activată funcția de răspuns automat, telefonul răspunde automat la apelul intrat după un prim sunet de apel.

■ Reapelarea ultimului număr format

Apăsați de două ori scurt **butonul** în timp ce nu se află în desfășurare nici o convorbire.

■ Reglarea volumului sonor în difuzorul setului auto

Rotiți **inelul** din jurul butonului în sens orar pentru a mări volumul și în sens antiorar pentru a-l reduce.

■ Comutarea convorbirii între setul auto și telefon

Puteți comuta apelul activ de pe setul auto pe telefon și invers. Apăsați și mențineți apăsat **butonul** sau folosiți funcția corespunzătoare a telefonului Dvs.

■ Suprimarea sunetului aparatului de radio de pe autoturism

Dacă este activată funcția de suprimare a sunetului aparatului de radio, sonorul acestuia este suprimat când efectuați sau primiți un apel.

Pentru a activa această funcție, consultați ghidul de instalare a setului auto.

■ Senzorul de contact

Dacă funcția de senzor al aprinderii este activată, setul auto este oprit automat la câteva secunde după decuplarea cheii de contact.

Activarea acestei funcții poate preveni epuizarea accidentală a acumulatorului auto; consultați ghidul de instalare a setului auto.

■ Deconectarea setului auto de la telefon

Puteți deconecta setul auto de la telefon, de exemplu în cazul în care doriți să folosiți un alt aparat Bluetooth cu telefonul Dvs.

Setul auto poate fi deconectat într-unul din următoarele moduri:

- Decuplați cheia de contact. Dacă aveți o convorbire în curs de desfășurare, setul auto va fi deconectat numai după terminarea convorbirii. SAU:
- Deconectați setul auto în meniul Bluetooth din telefon.

Setul auto se va deconecta și dacă mutați telefonul la o distanță mai mare de 10 metri de blocul fără comenzi manuale.

Rețineți că, pentru deconectare, nu trebuie să ștergeți asocierea cu setul auto. Când veți reconecta setul auto deja asociat, nu vi se va mai solicita codul.

■ Utilizarea setului auto cu mai multe telefoane

Setul auto poate fi asociat cu cel mult 8 telefoane dar, în orice moment, el poate fi conectat numai cu un singur telefon. Lista cu informații de asociere a setului auto nu se umple niciodată deoarece al 8-lea slot de asociere rămâne întotdeauna liber pentru utilizare.

Cel de-al 8-lea slot poate fi refolosit fără a reseta celelalte asocieri. Dacă un al 9-lea utilizator încearcă să asocieze aparatul său cu telefonul, informațiile de asociere pentru cel de-al 8-lea slot vor fi șterse automat și înlocuite cu informațiile utilizatorului pentru cel de-al 9-lea slot.

Primul telefon care a fost asociat cu setul auto este numit "telefon implicit". Ultimul telefon care a fost asociat cu setul auto este numit "ultimul telefon utilizat".

Dacă este cuplat contactul autovehiculului iar în vecinătate există mai multe telefoane asociate, setul auto încearcă să găsească "telefonul implicit" în interval de câteva secunde.

Dacă setul auto nu se poate conecta la "telefonul implicit" (de exemplu dacă respectivul telefon este oprit sau utilizatorul său respinge conectarea), setul auto încearcă să se conecteze în interval de câteva secunde la "ultimul telefon utilizat".

După aceasta, puteți să vă conectați la setul auto din meniul Bluetooth de pe telefon.

Pentru a utiliza setul auto cu un telefon asociat care nu este nici "telefonul implicit" și nici "ultimul telefon utilizat", efectuați conectarea din meniul Bluetooth de pe telefon.

■ Resetarea setului auto

Puteți readuce setările setului auto la valorile lor originale, de exemplu pentru a schimba utilizatorul implicit al setului auto.

Când resetați setul auto, toate setările sale, inclusiv informațiile de asociere, sunt șterse.

Pentru a reseta setul auto: Asigurați-vă că setul auto este oprit. Apăsați și mențineți apăsat butonul de comandă la distanță timp de circa 10 secunde, până când indicatorul luminos începe să clipească. După resetarea setului auto, acesta emite două bipuri.

Îngrijire și întreținere

Setul auto cu comunicație fără fir și butonul de comandă la distanță sunt produse proiectate și realizate la un nivel superior de calitate și trebuie tratate cu atenție. Sugestiile de mai jos vă ajută să respectați condițiile de garanție și să puteți folosi aceste produse timp de mulți ani.

- Nu lăsați nici un fel de accesorii la îndemâna copiilor mici.
- Păstrați în stare uscată setul auto cu comunicație fără fir și butonul de comandă la distanță. Precipitațiile, umiditatea și alte tipuri de lichide sau impurități pot conține substanțe care corodează circuitele electronice.
- Nu folosiți și nu păstrați setul auto cu comunicație fără fir și butonul de comandă la distanță în spații cu praf sau murdare. Elementele lor mobile se pot defecta.
- Nu folosiți și nu păstrați setul auto cu comunicație fără fir și butonul de comandă la distanță în zone cu temperaturi ridicate. Temperaturile înalte pot scurta viața dispozitivelor electronice, pot defecta acumulatorii și deforma sau topi anumite componente din material plastic.
- Nu folosiți și nu păstrați setul auto cu comunicație fără fir și butonul de comandă la distanță în zone cu temperaturi scăzute. Când aparatul se încălzește (revine la temperatură normală), umezeala poate forma condens în interiorul acestuia, ceea ce poate duce la deteriorarea plăcilor cu circuite electronice.
- Nu încercați să deschideți setul auto cu comunicație fără fir sau butonul de comandă la distanță. Intervențiile necalificate pot duce la deteriorarea acestora.
- Nu scăpați pe jos, nu loviți și nu zdruncinați setul auto cu comunicație fără fir sau butonul de comandă la distanță. Manipularea dură poate deteriora circuitele electronice interne.

- Nu utilizați substanțe chimice agresive, solvenți sau detergenți puternici pentru a curăța setul auto cu comunicație fără fir sau butonul de comandă la distanță.
- Nu vopsiți setul auto cu comunicație fără fir sau butonul de comandă la distanță.
Vopseaua poate bloca piesele mobile și poate împiedica funcționarea optimă.

Dacă setul auto cu comunicație fără fir sau butonul de comandă la distanță nu funcționează corespunzător, duceți-le la cea mai apropiată unitate de service specializat. Personalul acesteia vă va ajuta și va efectua operațiile de service în caz de necesitate.